

# **BARREL VISES W/ BUSHINGS - BROWNELLS BARREL VISE WITH #16 ALUMINUM BUSHING I.D. OCTAGON BARREL**

## **Extra Surface Area Gives Tremendous Power To Clamp Hold & Even The Tightest Barrel**

To complement our "Ring-Of-Steel" Action Wrench System, we've developed the only professional-quality Barrel Vise that will positively clamp and keep even the tightest barrel from turning during removal. Machined from solid steel for durability to service the barrel installation and removal needs of any gunsmith for years and years. Our exclusive four bolt system and extra-wide design generates so much holding force, the Brownells Barrel Vise must be firmly bolted to the stoutest bench or an immovable base to realize its full - potential. Split barrel bushings come in a variety of sizes to fit many popular barrels (and some not-so-common ones) to make this universal Barrel Vise system the very first choice of professional gunsmiths. Steel Bushings provide years of service and have the necessary clamping power to break loose the tightest barrels. Aluminum Bushings also give a strong hold without risk of marring your barrel.



Barrel Vise with #16 Alum. Bushing I.D. Octagon Bbl.

## **Attributes**

- Name: BROWNELLS BARREL VISE WITH #16 ALUMINUM BUSHING I.D. OCTAGON BARREL
- Manufacturer: BROWNELLS
- Product no.: 080860016
- Mfr. No.:
- Material: Aluminum
- Delivery weight: 4.99kg
- UPC: 050806014633

## **Item details**

Made in USA

# Table of Contents

- [Startpage](#)
- [Deutsch: Sicherheitsanleitung für BARREL VISES W/ BUSHINGS](#)
- [English: Safety Instruction Guide for BARREL VISES W/ BUSHINGS](#)
- [Español: Guía de Instrucciones de Seguridad para VISES DE CAÑÓN CON BUSHINGS](#)
- [Français: Guide de Sécurité pour les ÉTAUX À CANON AVEC DOUILLES](#)
- [Italiano: Guida alle Istruzioni di Sicurezza per BARREL VISES W/ BUSHINGS](#)
- [Norsk: Sikkerhetsinstruksjonsguide for BARREL VISES W/ BUSHINGS](#)
- [Polski: Instrukcja Bezpieczeństwa dla IMADŁA DO LUF Z TULEJAMI](#)
- [Suomi: Turvaohjeet BARREL VISES W/ BUSHINGS tuotteelle](#)
- [Svenska: Säkerhetsinstruktionsguide för BARREL VISES W/ BUSHINGS](#)
- [Český: Bezpečnostní pokyny pro BARREL VISES W/ BUSHINGS](#)

# Sicherheitsanleitung für BARREL VISES W/ BUSHINGS

## Einleitung

Danke, dass du dich für die BARREL VISES W/ BUSHINGS entschieden hast. Dieses Produkt wurde entwickelt, um dir zu helfen, Gewehrläufe sicher zu halten, und zwar für verschiedene Anwendungen, um Sicherheit und Präzision während der Nutzung zu gewährleisten. Bitte lies diese Sicherheitsanleitung sorgfältig durch, um zu verstehen, wie du das Produkt sicher und effektiv nutzen kannst.

## Allgemeine Sicherheitsrichtlinien

- Stelle sicher, dass das Produkt nur für den vorgesehenen Zweck verwendet wird.
- Trage immer geeignete persönliche Schutzausrüstung (PSA), wie Schutzbrille und Handschuhe, wenn du die Barrel Vise verwendest.
- Halte den Arbeitsplatz sauber und organisiert, um Unfälle zu vermeiden.
- Lagere das Produkt an einem trockenen und sicheren Ort, wenn es nicht in Gebrauch ist.
- Überprüfe regelmäßig die Barrel Vise und die Buchsen auf Anzeichen von Verschleiß oder Beschädigungen, bevor du sie verwendest.
- Melde unsichere Bedingungen oder Vorfälle den zuständigen Behörden.

## Spezifische Sicherheitsvorkehrungen für die Nutzung

- Überschreite nicht die angegebenen Drehmomentgrenzen beim Festziehen der Schrauben, um Beschädigungen am Produkt oder Verletzungen zu vermeiden.
- Stelle sicher, dass der Lauf richtig ausgerichtet und sicher fixiert ist, bevor du mit der Arbeit beginnst.
- Vermeide die Verwendung der Barrel Vise mit beschädigten oder unsachgemäß dimensionierten Buchsen.
- Verwende die Barrel Vise nicht für andere Zwecke als das Halten von Gewehrläufen.
- Halte Hände und andere Körperteile während des Betriebs von beweglichen Teilen fern.
- Befolge immer die Anweisungen des Herstellers zur Installation und Nutzung.

## Anweisungen zur Installation und Nutzung

### 1. Vorbereitung:

- Sammle alle notwendigen Werkzeuge und Ausrüstungen, einschließlich der Barrel Vise, Buchsen und Innensechskantschrauben.
- Stelle sicher, dass der Arbeitsplatz gut beleuchtet und frei von Hindernissen ist.

### 2. Installation:

- Platziere den unteren Block der Barrel Vise auf einer stabilen Fläche.
- Richte den oberen Block mit dem unteren Block aus und sichere ihn mit den bereitgestellten ½"20 x 2" Innensechskantschrauben.
- Stelle sicher, dass der untere Block für ½" Durchmesser Montageschrauben gebohrt und versenkt ist, falls erforderlich.

### 3. Auswahl der Buchsen:

- Wähle die passende Bushing für deinen Gewehrlauf. Siehe die Spezifikationen, um eine ordnungsgemäße Passform zu gewährleisten.
- Setze die Buchse in den oberen Block der Barrel Vise ein.

#### **4. Sichern des Laufs:**

- Lege den Gewehrlauf in die Buchse und stelle sicher, dass er fest sitzt.
- Ziehe die Schrauben am oberen Block an, um den Lauf zu fixieren. Überziehe sie nicht.

#### **5. Nutzung:**

- Führe die erforderlichen Arbeiten am Lauf durch, während du sicherstellst, dass er fest in der Vise gehalten wird.
- Überprüfe während längerer Benutzung regelmäßig die Festigkeit der Schrauben.

#### **6. Abschluss:**

- Löse nach Abschluss der Arbeiten vorsichtig die Schrauben und entferne den Lauf aus der Vise.
- Reinige die Barrel Vise und die Buchsen nach der Benutzung, um ihren Zustand zu erhalten.

## **Entsorgungsanweisungen**

- Entsorge das Produkt gemäß den lokalen Vorschriften für Metall und Kunststoffabfälle.
- Entsorge das Produkt nicht im regulären Hausmüll.
- Wenn das Produkt beschädigt oder nicht mehr verwendbar ist, ziehe in Betracht, die Materialien, wo möglich, zu recyceln.

## **Kontaktinformationen für weitere Unterstützung**

Für Anfragen zu Sicherheit, Nutzung oder Produktproblemen wende dich bitte an deinen lokalen Händler oder Hersteller. Stelle sicher, dass du die Produktdetails für eine effiziente Unterstützung bereithältst.

Danke, dass du dir die Zeit genommen hast, diese Sicherheitsanleitung zu lesen. Indem du diese Richtlinien befolgst, kannst du eine sichere und effektive Nutzung der BARREL VISES W/ BUSHINGS gewährleisten.

# Safety Instruction Guide for BARREL VISES W/ BUSHINGS

## Introduction

Thank you for choosing the BARREL VISES W/ BUSHINGS. This product is designed to help you securely hold rifle barrels for various applications, ensuring safety and precision during use. Please read this safety instruction guide carefully to understand how to use the product safely and effectively.

## General Safety Guidelines

- Ensure that the product is used only for its intended purpose.
- Always wear appropriate personal protective equipment (PPE), such as safety glasses and gloves, when using the barrel vise.
- Keep the work area clean and organized to prevent accidents.
- Store the product in a dry and secure location when not in use.
- Regularly inspect the barrel vise and bushings for signs of wear or damage before use.
- Report any unsafe conditions or incidents to the relevant authorities.

## Specific Safety Precautions for Use

- Do not exceed the specified torque limits when tightening the bolts to avoid damaging the product or causing injury.
- Ensure that the barrel is properly aligned and securely held in place before beginning any work.
- Avoid using the barrel vise with damaged or improperly sized bushings.
- Do not use the barrel vise for any purpose other than holding rifle barrels.
- Keep hands and other body parts clear of moving parts during operation.
- Always follow the manufacturer's instructions for installation and usage.

## Instructions for Installation and Usage

### 1. Preparation:

- Gather all necessary tools and equipment, including the barrel vise, bushings, and Allen head bolts.
- Ensure that the work area is welllit and free from obstructions.

### 2. Installation:

- Place the bottom block of the barrel vise on a stable surface.
- Align the top block with the bottom block and secure it using the provided ½"20 x 2" Allen head bolts.
- Ensure that the bottom block is drilled and countersunk for ½" diameter mounting bolts if required.

### 3. Selecting Bushings:

- Choose the appropriate bushing for your rifle barrel. Refer to the specifications to ensure a proper fit.
- Insert the bushing into the top block of the barrel vise.

### 4. Securing the Barrel:

- Place the rifle barrel into the bushing, ensuring it fits snugly.

- Tighten the bolts on the top block to secure the barrel in place. Do not overtighten.

#### **5. Usage:**

- Perform the required work on the barrel while ensuring that it remains securely held in the vise.
- Periodically check the tightness of the bolts during prolonged use.

#### **6. Completion:**

- Once work is completed, carefully loosen the bolts and remove the barrel from the vise.
- Clean the barrel vise and bushings after use to maintain their condition.

## **Disposal Instructions**

- Dispose of the product in accordance with local regulations regarding metal and plastic waste.
- Do not dispose of the product in regular household waste.
- If the product is damaged or no longer usable, consider recycling the materials where possible.

## **Contact Information for Further Support**

For any inquiries regarding safety, usage, or product issues, please contact your local distributor or manufacturer. Ensure that you have the product details ready for efficient assistance.

Thank you for taking the time to read this safety instruction guide. By following these guidelines, you can ensure safe and effective use of the BARREL VISES W/ BUSHINGS.

# Guía de Instrucciones de Seguridad para VISES DE CAÑÓN CON BUSHINGS

## Introducción

Gracias por elegir las VISES DE CAÑÓN CON BUSHINGS. Este producto está diseñado para ayudarte a sujetar de manera segura los cañones de rifle para diversas aplicaciones, asegurando la seguridad y precisión durante su uso. Por favor, lee cuidadosamente esta guía de instrucciones de seguridad para entender cómo utilizar el producto de manera segura y efectiva.

## Directrices Generales de Seguridad

- Asegúrate de que el producto se utilice únicamente para su propósito previsto.
- Siempre usa el equipo de protección personal (EPP) adecuado, como gafas de seguridad y guantes, al utilizar el vise de cañón.
- Mantén el área de trabajo limpia y organizada para prevenir accidentes.
- Almacena el producto en un lugar seco y seguro cuando no esté en uso.
- Inspecciona regularmente el vise de cañón y los bushings en busca de signos de desgaste o daño antes de usarlos.
- Informa sobre cualquier condición insegura o incidentes a las autoridades pertinentes.

## Precauciones de Seguridad Específicas para el Uso

- No excedas los límites de torque especificados al apretar los tornillos para evitar dañar el producto o causar lesiones.
- Asegúrate de que el cañón esté correctamente alineado y sujeto de forma segura antes de comenzar cualquier trabajo.
- Evita usar el vise de cañón con bushings dañados o de tamaño inadecuado.
- No utilices el vise de cañón para ningún propósito que no sea sujetar cañones de rifle.
- Mantén las manos y otras partes del cuerpo alejadas de las piezas móviles durante la operación.
- Siempre sigue las instrucciones del fabricante para la instalación y el uso.

## Instrucciones para la Instalación y Uso

### 1. Preparación:

- Reúne todas las herramientas y equipos necesarios, incluyendo el vise de cañón, bushings y tornillos de cabeza Allen.
- Asegúrate de que el área de trabajo esté bien iluminada y libre de obstrucciones.

### 2. Instalación:

- Coloca el bloque inferior del vise de cañón sobre una superficie estable.
- Alinea el bloque superior con el bloque inferior y asegúralo usando los tornillos de cabeza Allen de ½"20 x 2" proporcionados.
- Asegúrate de que el bloque inferior esté perforado y avellanado para tornillos de montaje de ½" de diámetro si es necesario.

### 3. Selección de Bushings:

- Elige el bushing adecuado para tu cañón de rifle. Consulta las especificaciones para asegurar un ajuste correcto.
- Inserta el bushing en el bloque superior del vise de cañón.

#### **4. Sujeción del Cañón:**

- Coloca el cañón del rifle en el bushing, asegurándote de que encaje firmemente.
- Aprieta los tornillos en el bloque superior para asegurar el cañón en su lugar. No aprietes en exceso.

#### **5. Uso:**

- Realiza el trabajo requerido en el cañón mientras aseguras que permanezca sujeto de manera segura en el vise.
- Verifica periódicamente la tensión de los tornillos durante el uso prolongado.

#### **6. Finalización:**

- Una vez completado el trabajo, afloja cuidadosamente los tornillos y retira el cañón del vise.
- Limpia el vise de cañón y los bushings después de su uso para mantener su condición.

## **Instrucciones de Eliminación**

- Desecha el producto de acuerdo con las regulaciones locales sobre residuos metálicos y plásticos.
- No deseches el producto en la basura doméstica regular.
- Si el producto está dañado o ya no es utilizable, considera reciclar los materiales donde sea posible.

## **Información de Contacto para Soporte Adicional**

Para cualquier consulta sobre seguridad, uso o problemas del producto, por favor contacta a tu distribuidor local o fabricante. Asegúrate de tener los detalles del producto listos para una asistencia eficiente.

Gracias por tomarte el tiempo de leer esta guía de instrucciones de seguridad. Siguiendo estas directrices, puedes asegurar un uso seguro y efectivo de las VISES DE CAÑÓN CON BUSHINGS.

# Guide de Sécurité pour les ÉTAUX À CANON AVEC DOUILLES

## Introduction

Merci d'avoir choisi les ÉTAUX À CANON AVEC DOUILLES. Ce produit est conçu pour t'aider à maintenir fermement les canons de fusil pour diverses applications, garantissant sécurité et précision lors de son utilisation. Merci de lire attentivement ce guide de sécurité pour comprendre comment utiliser le produit de manière sûre et efficace.

## Directives Générales de Sécurité

- Assuretoi que le produit est utilisé uniquement à des fins prévues.
- Porte toujours un équipement de protection individuelle (EPI) approprié, comme des lunettes de sécurité et des gants, lors de l'utilisation de l'étau à canon.
- Garde la zone de travail propre et organisée pour éviter les accidents.
- Range le produit dans un endroit sec et sécurisé lorsqu'il n'est pas utilisé.
- Inspecte régulièrement l'étau à canon et les douilles pour détecter des signes d'usure ou de dommage avant utilisation.
- Signale toute condition ou incident dangereux aux autorités compétentes.

## Précautions de Sécurité Spécifiques à l'Utilisation

- Ne dépasse pas les limites de couple spécifiées lors du serrage des boulons pour éviter d'endommager le produit ou de causer des blessures.
- Assuretoi que le canon est correctement aligné et maintenu en place avant de commencer tout travail.
- Évite d'utiliser l'étau à canon avec des douilles endommagées ou de taille incorrecte.
- Ne fais pas fonctionner l'étau à canon pour d'autres usages que le maintien des canons de fusil.
- Garde tes mains et autres parties du corps éloignées des pièces mobiles pendant l'opération.
- Suis toujours les instructions du fabricant pour l'installation et l'utilisation.

## Instructions pour l'Installation et l'Utilisation

### 1. Préparation :

- Rassemble tous les outils et équipements nécessaires, y compris l'étau à canon, les douilles et les boulons à tête Allen.
- Assuretoi que la zone de travail est bien éclairée et exempte d'obstructions.

### 2. Installation :

- Place le bloc inférieur de l'étau à canon sur une surface stable.
- Aligne le bloc supérieur avec le bloc inférieur et fixe-le à l'aide des boulons à tête Allen ½"20 x 2" fournis.
- Assuretoi que le bloc inférieur est percé et fraisé pour des boulons de montage de ½" de diamètre si nécessaire.

### 3. Sélection des Douilles :

- Choisis la douille appropriée pour ton canon de fusil. Consulte les spécifications pour t'assurer d'un bon ajustement.
- Insère la douille dans le bloc supérieur de l'étau à canon.

#### **4. Sécurisation du Canon :**

- Place le canon de fusil dans la douille, en veillant à ce qu'il soit bien ajusté.
- Serre les boulons sur le bloc supérieur pour maintenir le canon en place. Ne serre pas trop.

#### **5. Utilisation :**

- Effectue le travail nécessaire sur le canon tout en veillant à ce qu'il reste solidement maintenu dans l'étau.
- Vérifie périodiquement le serrage des boulons pendant une utilisation prolongée.

#### **6. Achèvement :**

- Une fois le travail terminé, desserre soigneusement les boulons et retire le canon de l'étau.
- Nettoie l'étau à canon et les douilles après utilisation pour maintenir leur état.

## **Instructions de Mise au Rebut**

- Dispose du produit conformément aux réglementations locales concernant les déchets métalliques et plastiques.
- Ne jette pas le produit avec les déchets ménagers ordinaires.
- Si le produit est endommagé ou n'est plus utilisable, envisage de recycler les matériaux lorsque cela est possible.

## **Informations de Contact pour un Soutien Supplémentaire**

Pour toute question concernant la sécurité, l'utilisation ou les problèmes de produit, contacte ton distributeur ou fabricant local. Assure-toi d'avoir les détails du produit à portée de main pour une assistance efficace.

Merci d'avoir pris le temps de lire ce guide de sécurité. En suivant ces directives, tu peux garantir une utilisation sûre et efficace des ÉTAUX À CANON AVEC DOUILLES.

# Guida alle Istruzioni di Sicurezza per BARREL VISES W/ BUSHINGS

## Introduzione

Grazie per aver scelto i BARREL VISES W/ BUSHINGS. Questo prodotto è progettato per aiutarti a tenere saldamente le canne dei fucili per varie applicazioni, garantendo sicurezza e precisione durante l'uso. Si prega di leggere attentamente questa guida alle istruzioni di sicurezza per comprendere come utilizzare il prodotto in modo sicuro ed efficace.

## Linee Guida Generali di Sicurezza

- Assicurati che il prodotto venga utilizzato solo per lo scopo previsto.
- Indossa sempre l'equipaggiamento di protezione personale (PPE) appropriato, come occhiali di sicurezza e guanti, quando utilizzi il vise per canne.
- Mantieni l'area di lavoro pulita e organizzata per prevenire incidenti.
- Riponi il prodotto in un luogo asciutto e sicuro quando non è in uso.
- Controlla regolarmente il vise per canne e i bushings per segni di usura o danni prima dell'uso.
- Riporta eventuali condizioni o incidenti pericolosi alle autorità competenti.

## Precauzioni di Sicurezza Specifiche per l'Uso

- Non superare i limiti di coppia specificati quando stringi i bulloni per evitare di danneggiare il prodotto o causare infortuni.
- Assicurati che la canna sia allineata correttamente e tenuta saldamente in posizione prima di iniziare qualsiasi lavoro.
- Evita di utilizzare il vise per canne con bushings danneggiati o di dimensioni inappropriate.
- Non utilizzare il vise per canne per scopi diversi da quello di tenere le canne dei fucili.
- Tieni le mani e altre parti del corpo lontane dalle parti in movimento durante l'operazione.
- Segui sempre le istruzioni del produttore per l'installazione e l'uso.

## Istruzioni per l'Installazione e l'Uso

### 1. Preparazione:

- Raccogli tutti gli strumenti e le attrezzature necessarie, inclusi il vise per canne, i bushings e i bulloni a testa esagonale.
- Assicurati che l'area di lavoro sia ben illuminata e priva di ostacoli.

### 2. Installazione:

- Posiziona il blocco inferiore del vise per canne su una superficie stabile.
- Allinea il blocco superiore con il blocco inferiore e fissalo utilizzando i bulloni a testa esagonale ½"20 x 2" forniti.
- Assicurati che il blocco inferiore sia forato e controfessato per bulloni di montaggio di diametro ½", se necessario.

### 3. Selezione dei Bushings:

- Scegli il bushing appropriato per la tua canna da fucile. Fai riferimento alle specifiche per garantire una vestibilità corretta.
- Inserisci il bushing nel blocco superiore del vise per canne.

#### **4. Fissaggio della Canna:**

- Posiziona la canna del fucile nel bushing, assicurandoti che si adatti perfettamente.
- Stringi i bulloni sul blocco superiore per fissare la canna in posizione. Non stringere eccessivamente.

#### **5. Uso:**

- Esegui il lavoro richiesto sulla canna assicurandoti che rimanga saldamente tenuta nel vise.
- Controlla periodicamente la tensione dei bulloni durante l'uso prolungato.

#### **6. Completamento:**

- Una volta completato il lavoro, allenta con cautela i bulloni e rimuovi la canna dal vise.
- Pulisci il vise per canne e i bushings dopo l'uso per mantenere le loro condizioni.

## **Istruzioni per lo Smaltimento**

- Smaltisci il prodotto in conformità con le normative locali riguardanti i rifiuti di metallo e plastica.
- Non smaltire il prodotto nei rifiuti domestici normali.
- Se il prodotto è danneggiato o non più utilizzabile, considera di riciclare i materiali dove possibile.

## **Informazioni di Contatto per Ulteriore Supporto**

Per qualsiasi domanda riguardante la sicurezza, l'uso o problemi con il prodotto, contatta il tuo distributore locale o il produttore. Assicurati di avere i dettagli del prodotto pronti per una assistenza efficiente.

Grazie per aver dedicato del tempo a leggere questa guida alle istruzioni di sicurezza. Seguendo queste linee guida, puoi garantire un uso sicuro ed efficace dei BARREL VISES W/ BUSHINGS.

# Sikkerhetsinstruksjonsguide for BARREL VISES W/ BUSHINGS

## Introduksjon

Takk for at du valgte BARREL VISES W/ BUSHINGS. Dette produktet er designet for å hjelpe deg med å holde rifle løp sikkert for ulike anvendelser, og sikrer sikkerhet og presisjon under bruk. Vennligst les denne sikkerhetsinstruksjonsguiden nøye for å forstå hvordan du bruker produktet på en trygg og effektiv måte.

## Generelle sikkerhetsretningslinjer

- Sørg for at produktet kun brukes til sitt tiltenkte formål.
- Bruk alltid passende personlig verneutstyr (PPE), som vernebriller og hansker, når du bruker barrel vise.
- Hold arbeidsområdet rent og organisert for å forhindre ulykker.
- Oppbevar produktet på et tørt og sikkert sted når det ikke er i bruk.
- Inspiser regelmessig barrel vise og bushinger for tegn på slitasje eller skade før bruk.
- Rapporter eventuelle usikre forhold eller hendelser til relevante myndigheter.

## Spesifikke sikkerhetstiltak for bruk

- Ikke overskrid de angitte dreiemomentgrensene når du strammer boltene for å unngå å skade produktet eller forårsake skade.
- Sørg for at løpet er riktig justert og sikkert holdt på plass før du begynner med arbeidet.
- Unngå å bruke barrel vise med skadede eller feil størrelse bushinger.
- Ikke bruk barrel vise til annet enn å holde rifle løp.
- Hold hender og andre kroppsdelene unna bevegelige deler under drift.
- Følg alltid produsentens instruksjoner for installasjon og bruk.

## Instruksjoner for installasjon og bruk

### 1. Forberedelse:

- Samle alle nødvendige verktøy og utstyr, inkludert barrel vise, bushinger og sekskantbolter.
- Sørg for at arbeidsområdet er godt opplyst og fritt for hindringer.

### 2. Installasjon:

- Plasser bunnen av barrel vise på en stabil overflate.
- Juster toppblokken med bunnen og fest den med de medfølgende ½"20 x 2" sekskantboltene.
- Sørg for at bunnen er boret og forsinket for ½" diameter monteringsbolter om nødvendig.

### 3. Valg av bushinger:

- Velg den passende bushingen for ditt rifle løp. Referer til spesifikasjonene for å sikre riktig passform.
- Sett bushingen inn i toppblokken av barrel vise.

### 4. Sikring av løpet:

- Plasser rifle løpet i bushingen, og sørg for at det passer godt.
- Stram boltene på toppblokken for å sikre løpet på plass. Unngå å overstramme.

### 5. Bruk:

- Utfør det nødvendige arbeidet på løpet mens du sikrer at det forblir sikkert holdt i vise.
- Sjekk jevnlig stramheten av boltene under langvarig bruk.

#### **6. Fullføring:**

- Når arbeidet er fullført, løsne forsiktig boltene og fjern løpet fra vise.
- Rengjør barrel vise og bushinger etter bruk for å opprettholde deres tilstand.

## **Avfallsinstruksjoner**

- Kasta produktet i samsvar med lokale forskrifter angående metall og plastavfall.
- Ikke kast produktet i vanlig husholdningsavfall.
- Hvis produktet er skadet eller ikke lenger brukbart, vurder å resirkulere materialene der det er mulig.

## **Kontaktinformasjon for videre støtte**

For eventuelle henvendelser angående sikkerhet, bruk eller produktproblemer, vennligst kontakt din lokale distributør eller produsent. Sørg for at du har produktdetaljene klare for effektiv assistanse.

Takk for at du tok deg tid til å lese denne sikkerhetsinstruksjonsguiden. Ved å følge disse retningslinjene kan du sikre trygg og effektiv bruk av BARREL VISES W/ BUSHINGS.

# Instrukcja Bezpieczeństwa dla IMADŁA DO LUF Z TULEJAMI

## Wprowadzenie

Dziękujemy za wybór IMADŁA DO LUF Z TULEJAMI. Produkt ten został zaprojektowany w celu bezpiecznego trzymania luf karabinowych podczas różnych zastosowań, zapewniając bezpieczeństwo i precyzję w trakcie użytkowania. Prosimy o uważne zapoznanie się z niniejszą instrukcją bezpieczeństwa, aby zrozumieć, jak bezpiecznie i skutecznie korzystać z produktu.

## Ogólne Wytyczne Bezpieczeństwa

- Upewnij się, że produkt jest używany wyłącznie do zamierzonego celu.
- Zawsze noś odpowiednie środki ochrony osobistej (PPE), takie jak okulary ochronne i rękawice, podczas korzystania z imadła do luf.
- Utrzymuj miejsce pracy w czystości i porządku, aby zapobiec wypadkom.
- Przechowuj produkt w suchym i zabezpieczonym miejscu, gdy nie jest używany.
- Regularnie sprawdzaj imadło do luf i tuleje pod kątem oznak zużycia lub uszkodzeń przed użyciem.
- Zgłaszaj wszelkie niebezpieczne warunki lub incydenty odpowiednim władzom.

## Specyficzne Środki Ostrożności przy Użytkowaniu

- Nie przekraczaj określonych limitów momentu obrotowego podczas dokręcania śrub, aby uniknąć uszkodzenia produktu lub odniesienia obrażeń.
- Upewnij się, że lufa jest prawidłowo wyrównana i pewnie trzymana w miejscu przed rozpoczęciem jakiegokolwiek pracy.
- Unikaj używania imadła do luf z uszkodzonymi lub niewłaściwie dopasowanymi tulejami.
- Nie używaj imadła do luf do żadnych innych celów niż trzymanie luf karabinowych.
- Trzymaj ręce i inne części ciała z dala od ruchomych części podczas pracy.
- Zawsze stosuj się do instrukcji producenta dotyczących instalacji i użytkowania.

## Instrukcje dotyczące Instalacji i Użytkowania

### 1. Przygotowanie:

- Zbierz wszystkie niezbędne narzędzia i sprzęt, w tym imadło do luf, tuleje i śruby imbusowe.
- Upewnij się, że miejsce pracy jest dobrze oświetlone i wolne od przeszkód.

### 2. Instalacja:

- Umieść dolny blok imadła do luf na stabilnej powierzchni.
- Wyrównaj górny blok z dolnym blokiem i zabezpiecz go przy użyciu dostarczonych śrub imbusowych  $\frac{1}{2}$ "20 x 2".
- Upewnij się, że dolny blok jest nawiercony i osadzony na śruby montażowe o średnicy  $\frac{1}{2}$ ", jeśli to konieczne.

### 3. Wybór Tulei:

- Wybierz odpowiednią tuleję do swojej lufy karabinowej. Odwołaj się do specyfikacji, aby zapewnić prawidłowe dopasowanie.
- Włóż tuleję do górnego bloku imadła do luf.

### 4. Zabezpieczanie Lufy:

- Umieść lufę karabinową w tulei, upewniając się, że pasuje ciasno.
- Dokręć śruby w górnym bloku, aby zabezpieczyć lufę w miejscu. Nie dokręcaj zbyt mocno.

#### **5. Użytkowanie:**

- Wykonuj wymagane prace na lufie, upewniając się, że pozostaje ona pewnie trzymana w imadle.
- Okresowo sprawdzaj dokręcenie śrub podczas długotrwałego użytkowania.

#### **6. Zakończenie:**

- Po zakończeniu pracy ostrożnie poluzuj śruby i usuń lufę z imadła.
- Wytrzymaj imadło do luf i tuleje po użyciu, aby utrzymać ich stan.

## **Instrukcje dotyczące Utylizacji**

- Utylizuj produkt zgodnie z lokalnymi przepisami dotyczącymi odpadów metalowych i plastikowych.
- Nie wyrzucaj produktu do zwykłych odpadów domowych.
- Jeśli produkt jest uszkodzony lub nie nadaje się do użytku, rozważ recykling materiałów, gdzie to możliwe.

## **Informacje Kontaktowe w Celach Dalszego Wsparcia**

W przypadku jakichkolwiek zapytań dotyczących bezpieczeństwa, użytkowania lub problemów z produktem, skontaktuj się z lokalnym dystrybutorem lub producentem. Upewnij się, że masz przygotowane szczegóły produktu, aby uzyskać efektywną pomoc.

Dziękujemy za poświęcenie czasu na zapoznanie się z tą instrukcją bezpieczeństwa. Przestrzegając tych wytycznych, możesz zapewnić bezpieczne i skuteczne użytkowanie IMADŁA DO LUF Z TULEJAMI.

# Turvaohjeet BARREL VISES W/ BUSHINGS tuotteelle

## Johdanto

Kiitos, että valitsit BARREL VISES W/ BUSHINGS tuotteen. Tämä tuote on suunniteltu auttamaan sinua pitämään kiväärin piiput turvallisesti paikallaan erilaisissa sovelluksissa, varmistaen turvallisuuden ja tarkkuuden käytön aikana. Lue tämä turvaohje huolellisesti ymmärtääksesi, miten tuotetta käytetään turvallisesti ja tehokkaasti.

## Yleiset Turvaohjeet

- Varmista, että tuotetta käytetään vain sen tarkoitettussa tarkoituksessa.
- Käytä aina asianmukaista henkilökohtaista suojavarustusta (PPE), kuten suojalaseja ja käsineitä, käyttäessäsi putkivisiä.
- Pidä työalue siistinä ja järjestettynä onnettomuuksien estämiseksi.
- Säilytä tuote kuivassa ja turvallisessa paikassa, kun sitä ei käytetä.
- Tarkista säännöllisesti putkivisi ja puskurit kulumisen tai vaurioiden varalta ennen käyttöä.
- Ilmoita kaikista vaarallisista olosuhteista tai onnettomuuksista asianomaisille viranomaisille.

## Erityiset Turvatoimenpiteet Käytössä

- Älä ylitä määritettyjä vääntömomenttirajoja pultteja kiristäessäsi, jotta vältät tuotteen vaurioitumisen tai loukkaantumisen.
- Varmista, että piippu on oikein kohdistettu ja tukevasti paikallaan ennen työn aloittamista.
- Vältä putkivisin käyttöä vaurioituneilla tai väärän kokoisilla puskurilla.
- Älä käytä putkivisiä muuhun kuin kiväärin piippujen pitämiseen.
- Pidä kädet ja muut kehon osat poissa liikkuvista osista käytön aikana.
- Noudata aina valmistajan ohjeita asennuksessa ja käytössä.

## Asennus ja Käyttöohjeet

### 1. Valmistelu:

- Kerää kaikki tarvittavat työkalut ja välineet, mukaan lukien putkivisi, puskurit ja Allenpultit.
- Varmista, että työalue on hyvin valaistu ja esteetön.

### 2. Asennus:

- Aseta putkivisin alalohko vakaalle pinnalle.
- Kohdista ylälohko alalohkon kanssa ja kiinnitä se mukana tulevilla ½"20 x 2" Allenpulteilla.
- Varmista, että alalohko on porattu ja upotettu ½" halkaisijan kiinnityspultteja varten, jos tarpeen.

### 3. Puskurin Valinta:

- Valitse oikea puskurikiväärin piipulle. Tarkista tekniset tiedot varmistaaksesi oikean istuvuuden.
- Aseta puskurikiväärin piipulle.

### 4. Piipun Kiinnittäminen:

- Aseta kiväärin piippu puskurin sisään varmistaen, että se istuu tiukasti.
- Kiristä pultit ylälohkoon kiinnittääksesi piipun paikalleen. Älä ylikiristä.

### 5. Käyttö:

- Suorita tarvittavat työt piipulle varmistaen, että se pysyy tukevasti kiinni visissä.
- Tarkista pulttien tiukkuus säännöllisesti pitkäkestoisessa käytössä.

#### **6. Valmistuminen:**

- Kun työ on valmis, löysää varovasti pultit ja poista piippu visistä.
- Puhdista putkivisi ja puskurit käytön jälkeen niiden kunnossapidon ylläpitämiseksi.

## **Hävitysohjeet**

- Hävitä tuote paikallisten metallin ja muovin jätteitä koskevien sääntöjen mukaan.
- Älä hävitä tuotetta tavallisessa kotitalousjätteessä.
- Jos tuote on vaurioitunut tai ei enää käyttökelpoinen, harkitse materiaalien kierrättämistä, jos mahdollista.

## **Lisätiedot**

Mikäli sinulla on kysymyksiä turvallisuudesta, käytöstä tai tuotteeseen liittyvistä asioista, ota yhteyttä paikalliseen jakelijaan tai valmistajaan. Varmista, että sinulla on tuotteen tiedot valmiina tehokasta apua varten.

Kiitos, että käytit aikaa tämän turvaohjeen lukemiseen. Noudattamalla näitä ohjeita voit varmistaa BARREL VISES W/ BUSHINGS tuotteen turvallisen ja tehokkaan käytön.

# Säkerhetsinstruktionsguide för BARREL VISES W/ BUSHINGS

## Introduktion

Tack för att du valt BARREL VISES W/ BUSHINGS. Denna produkt är utformad för att hjälpa dig att säkert hålla gevärslopp för olika tillämpningar, vilket säkerställer säkerhet och precision under användning. Vänligen läs denna säkerhetsinstruktionsguide noggrant för att förstå hur du använder produkten på ett säkert och effektivt sätt.

## Allmänna säkerhetsriktlinjer

- Se till att produkten endast används för sitt avsedda syfte.
- Använd alltid lämplig personlig skyddsutrustning (PPE), såsom skyddsglasögon och handskar, när du använder barrel vise.
- Håll arbetsområdet rent och organiserat för att förhindra olyckor.
- Förvara produkten på en torr och säker plats när den inte används.
- Inspektera regelbundet barrel vise och bushings för tecken på slitage eller skador innan användning.
- Rapportera eventuella osäkra förhållanden eller incidenter till relevanta myndigheter.

## Specifika säkerhetsåtgärder för användning

- Överskrid inte de angivna vridmomentgränserna när du spänner bultarna för att undvika att skada produkten eller orsaka skada.
- Se till att loppet är korrekt justerat och säkert hålls på plats innan du påbörjar något arbete.
- Undvik att använda barrel vise med skadade eller felaktigt dimensionerade bushings.
- Använd inte barrel vise för något annat än att hålla gevärslopp.
- Håll händer och andra kroppsdelar borta från rörliga delar under drift.
- Följ alltid tillverkarens instruktioner för installation och användning.

## Instruktioner för installation och användning

### 1. Förberedelse:

- Samla alla nödvändiga verktyg och utrustning, inklusive barrel vise, bushings och insexskruvar.
- Se till att arbetsområdet är väl upplyst och fritt från hinder.

### 2. Installation:

- Placera bottenblocket av barrel vise på en stabil yta.
- Justera överblocket med bottenblocket och säkra det med de medföljande ½"20 x 2" insexskruvarna.
- Se till att bottenblocket är borrarat och försänkt för ½" diameter monteringskruvar om det krävs.

### 3. Val av bushings:

- Välj den lämpliga bushing för ditt gevärslopp. Referera till specifikationerna för att säkerställa en korrekt passform.
- Sätt in bushing i överblocket av barrel vise.

### 4. Säkring av loppet:

- Placera gevärsloppet i bushingen och se till att det passar tätt.

- Spänn bultarna på överblocket för att säkra loppet på plats. Överdriv inte åtdragningen.

#### **5. Användning:**

- Utför det nödvändiga arbetet på loppet medan du säkerställer att det förblir säkert hålls i visen.
- Kontrollera regelbundet åtdragningen av bultarna under långvarig användning.

#### **6. Avslutning:**

- När arbetet är slutfört, lossa försiktigt bultarna och ta bort loppet från visen.
- Rengör barrel vise och bushings efter användning för att bevara deras skick.

## **Avfallsinstruktioner**

- Kassera produkten i enlighet med lokala föreskrifter angående metall och plastavfall.
- Kassera inte produkten i vanligt hushållsavfall.
- Om produkten är skadad eller inte längre användbar, överväg att återvinna materialen där det är möjligt.

## **Kontaktinformation för ytterligare support**

För eventuella frågor angående säkerhet, användning eller produktproblem, vänligen kontakta din lokala distributör eller tillverkare. Se till att du har produktinformation redo för effektiv hjälp.

Tack för att du tog dig tid att läsa denna säkerhetsinstruktionsguide. Genom att följa dessa riktlinjer kan du säkerställa säker och effektiv användning av BARREL VISES W/ BUSHINGS.

# Bezpečnostní pokyny pro BARREL VISES W/ BUSHINGS

## Úvod

Děkujeme, že jste si vybrali BARREL VISES W/ BUSHINGS. Tento produkt je navržen tak, aby vám pomohl bezpečně uchopit hlavně pušek pro různé aplikace, čímž zajistí bezpečnost a přesnost během používání. Před použitím si prosím pečlivě přečtěte tuto příručku bezpečnostních pokynů, abyste pochopili, jak produkt bezpečně a efektivně používat.

## Obecné bezpečnostní pokyny

- Zajistěte, aby byl produkt používán pouze k jeho zamýšlenému účelu.
- Vždy noste vhodné osobní ochranné prostředky (OOP), jako jsou ochranné brýle a rukavice, při používání svěráku na hlavě.
- Udržujte pracovní prostor čistý a organizovaný, aby se předešlo nehodám.
- Ukládejte produkt na suchém a bezpečném místě, když se nepoužívá.
- Pravidelně kontrolujte svěrák na hlavě a bushings na známky opotřebení nebo poškození před použitím.
- Nahlaste jakékoli nebezpečné podmínky nebo incidenty příslušným úřadům.

## Specifické bezpečnostní opatření při používání

- Nepřekračujte stanovené limity točivého momentu při utahování šroubů, abyste se vyhnuli poškození produktu nebo způsobení zranění.
- Zajistěte, aby byla hlaveň správně zarovnána a pevně držena na místě před zahájením jakékoli práce.
- Vyhněte se používání svěráku na hlavě s poškozenými nebo nesprávně velikostmi bushings.
- Nepoužívejte svěrák na hlavě k žádnému jinému účelu než k uchopení hlavní pušky.
- Držte ruce a další části těla mimo pohyblivé části během provozu.
- Vždy dodržujte pokyny výrobce pro instalaci a používání.

## Pokyny pro instalaci a použití

### 1. Příprava:

- Shromážděte všechny potřebné nástroje a vybavení, včetně svěráku na hlavě, bushings a šroubů s imbusovou hlavou.
- Ujistěte se, že pracovní prostor je dobře osvětlený a bez překážek.

### 2. Instalace:

- Umístěte spodní blok svěráku na hlavě na stabilní povrch.
- Zarovnejte horní blok se spodním blokem a zajistěte ho pomocí dodaných šroubů ½"20 x 2" s imbusovou hlavou.
- Ujistěte se, že je spodní blok vyvrtán a zapuštěn pro montážní šrouby o průměru ½", pokud je to potřeba.

### 3. Výběr bushings:

- Vyberte vhodný bushing pro vaši hlaveň pušky. Odkazujte na specifikace, abyste zajistili správné uchycení.
- Vložte bushing do horního bloku svěráku na hlavě.

### 4. Upevnění hlavně:

- Umístěte hlaveň pušky do bushingu, ujistěte se, že je pevně uchycena.
- Utáhněte šrouby na horním bloku, abyste zajistili hlaveň na místě. Nepřetahujte.

#### **5. Použití:**

- Provádějte požadovanou práci na hlavni, přičemž zajistěte, aby byla bezpečně držena ve svěráku.
- Pravidelně kontrolujte utažení šroubů během delšího používání.

#### **6. Dokončení:**

- Jakmile je práce dokončena, opatrně uvolněte šrouby a vyjměte hlaveň ze svěráku.
- Po použití vyčistěte svěrák na hlavni a bushings, abyste udrželi jejich stav.

## **Pokyny pro likvidaci**

- Likvidujte produkt v souladu s místními předpisy týkajícími se kovového a plastového odpadu.
- Nevyhazujte produkt do běžného domácího odpadu.
- Pokud je produkt poškozen nebo již nepoužitelný, zvažte recyklaci materiálů, kde je to možné.

## **Kontaktní informace pro další podporu**

Pro jakékoli dotazy týkající se bezpečnosti, používání nebo problémů s produktem se prosím obraťte na svého místního distributora nebo výrobce. Ujistěte se, že máte připravené podrobnosti o produktu pro efektivní pomoc.

Děkujeme, že jste si našli čas na přečtení této příručky bezpečnostních pokynů. Dodržováním těchto pokynů můžete zajistit bezpečné a efektivní používání BARREL VISES W/ BUSHINGS.